Raw Provider:
love-manhwa
Translator:
Black_Cat
Proofreader:
Shnitzyl
Editor:
Neko8
QC:
Neko8
FAKE-CHAN
Oneshot
Mdtyradiscans.blogspot.com

Inside x Outside ♥ Mismatched Kyun

たまちゃん!!

Tama-chan!!

私の顔してアイツが笑う

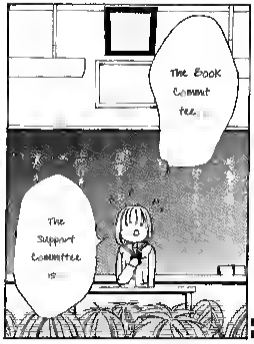
He laughs as my face.

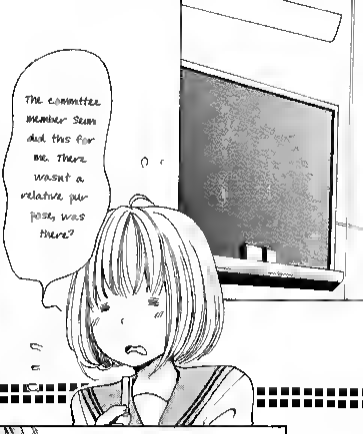
アイツの顔した私は…

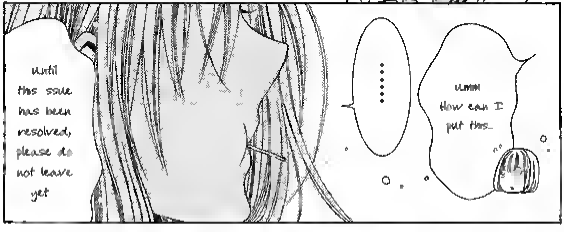
師走ゆき

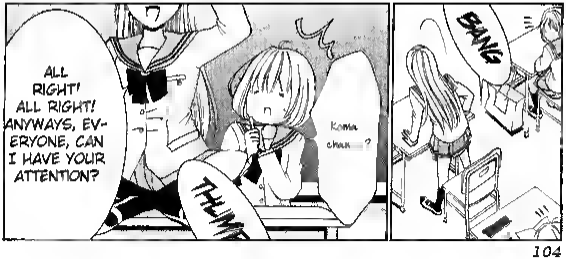
Shiwasu Yuki

『Unknownの魔導書』2『不老術者』大好評発売中!


The Book Committee...
The Support Committee is...


The committee member Seiran did this for me. There wasn't a relative purpose, was there?


Until this issue has been resolved, please do not leave yet
.....
Umm How can I put this...


ALL RIGHT! ALL RIGHT! ANYWAYS, EVERYONE, CAN I HAVE YOUR ATTENTION?
THUMP
Kona chan...?
BANG

I LOST A GAME OF ROCK-PAPER-SCISSORS. AND THE WINNER WROTE HIS NAME ON THE BLACK BOARD!
WE GOT A PROBLEM THOUGH, WE NEED ANOTHER SIGNATURE.
Another
INCIDENTALLY I AM A PARTITIONED COMMITTEE MEMBER (SELF-PROCLAIMED) SO I CANNOT REALLY VOLUNTEER
LET'S GO!!! ROCK-PAPER-SCISSORS!
THAT'S HIMENO, AS USUAL
YAH!
A SILENT, BEAUTIFUL GIRL
YAH!

TO SIT ON THE TEACHER'S DESK CROSS LEGGED...
HIMENO... AND THAT MAN
BUT,
THAT'S KIND OF BLUNT AND SHE'S THE ONLY ONE TO SURVIVE!
ALTHOUGH AS A WOMAN, SHE'S DEFINITELY MATURED.
Elegant
1 am
Himeno Komachi (15)
Wait
KUBEE!!
ALL RIGHT, YOU THERE! YOU WANNA GO?
BY THE BLACKSMYTH
AH YES YOU OVER THERE
By the Blacksmyth
THERE IS ONE PERSON IN THIS CLASS, HE IS SAID TO HAVE A "PARTITIONED PERSONALITY"
AH!
MISTY RAIN

KILLER KEYES

FRANKLY SPEAKING, HE'S AN OMEN. HE CAUSES HARM, WHEN HE IS BOTHERED HE ENDS UP DESTROYING THINGS AROUND HIM.
HE IS BLOND. HE WEARS REGULAR CLOTHES. BUT THE TEACHERS JUST TURN BLIND EYES.
Image
RAWR
SOOP
ザ
Oni Gawara
THAT'S
IN THIS CLASS HE IS THE MOST DETESTED AND FEARED STUDENT
UMM..
HIS BRUTAL SCARFACE IS WHAT GAVE HIM THE NICKNAME ONIGAWARA NOZOMI!
The mere mention of his name raises fear!!
SCARY!

HEY...
ONIGA-WARA...
FOOLS! THIS SITUATION, IT'S INSIGNIFICANCE WILL WEAKEN HIS NAME!
HIMENO! TRY IT ONE MORE TIME!
EH... EH!
Me too
Yeah, me too!
As it turns out... I chose paper.
SIGN YOUR NAME, PLEASE
DOES HE JUST USE THAT CRUEL FACE OF HIS TO BE TREATED LIKE THAT?!
KILLER EYES
.....
Shakuro

Peace
?
.....
Help ME!!!
圧殺
Crushing to death.
EEK!
Crushing into powder

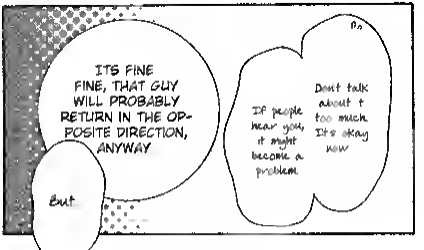
こんにちは 師走です

はじめまして or
お久しぶりです！

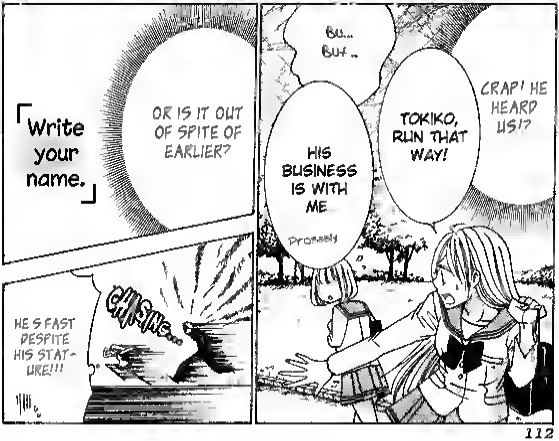
★

「人物描かりモノを描いてみませんか？」という担当さんの提案から今回のお話ができあがりました。
主役の2人は元々 B1の作品の使おうとしていたキャラです。
その作品で鬼丸くんの呼称が「のんちゃん」だったため、今この担当さんにそう呼ばれてます。

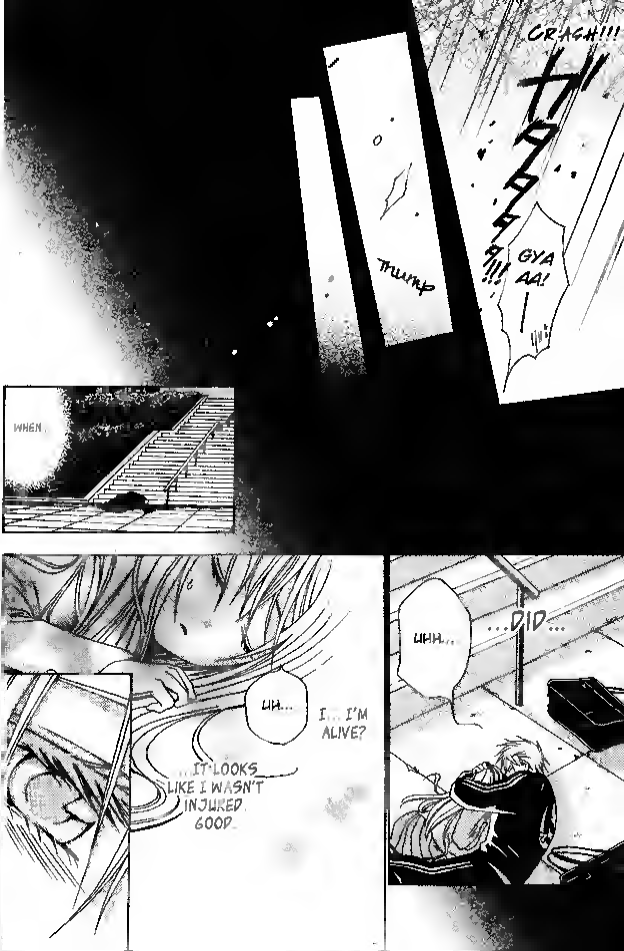
スペシャルサンクス
友人A H様。
担当様 読者様
ありがとうございます！



!!!!
....
He's over there...
STOMP X3
ずん
ずん
ずん

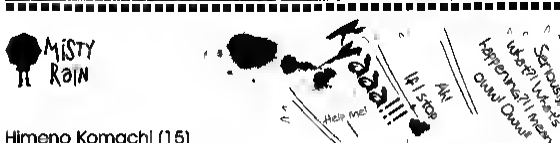

「Write your name.」
OR IS IT OUT OF SPITE OF EARLIER?
HE'S FAST DESPITE HIS STATURE!!!
CHASING...
Bu... But...
HIS BUSINESS IS WITH ME
Probably
TOKIKO, RUN THAT WAY!
CRAP! HE HEARD US!?

WAIT, WHY IS THE CLASS CHANGING ITS WORK?!
IT CAN'T BE HELPED!
IF HE GOES ON A RAMPAGE IT'S GONNA BE BAD...
TRIP...
NO~~!!!
HIMENO!!!


CRACH!!!
GYA AA!
THUMP
WHEN...
UHH...
I... I'M ALIVE?
...IT LOOKS LIKE I WASN'T INJURED GOOD.
UHH...
...DID...

IT LOOKS_?!
!
NONONO!!!
I'm?!
I'm?!
HOW CAN I SEE MY FACE?!

HAH?! EH?! WHAT THE HECK! I DON'T GET IT!!!
STOP MOVING SO MUCH OR YOU'LL START BLEEDING!
I DON'T UNDERSTAND THE MEANING OF THIS! I DON'T UNDERSTAND!! AAHH!!!
Stare
AH...

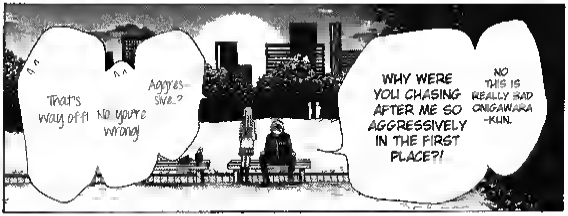


Himeno Komachi (15)
And Onigawara Nozomi (Kowa-omoto*)

Have swapped souls.

*TL: Kowa omoto = scary face

I GOT INJURED AND I SWITCHED PERSONALITIES WITH HIM. THIS ISN'T GOOD AT ALL...
I'M VERY PASSIVE SO,
I THINK I'LL PROBABLY BE ALL RIGHT.
IF I'M A MAN OR A SCHOOL STUDENT THEN THIS MIGHT BE INTERESTING
ON?!


NO THIS IS REALLY BAD ONIGAWARA-KUN.
WHY WERE YOU CHASING AFTER ME SO AGGRESSIVELY IN THE FIRST PLACE?!
Aggressive..?
That's way off!! NO you're wrong

*TL- Moji Moji symbolizes she or he's shifting uncomfortably

THANKS TO YOU I CAME TO ENTER THE SEIMI COMMITTEE SO
Moji
Moji
I WANTED TO THANK YOU IN PERSON.
HUH?
I, I...
The committee requires two signatures, and I decided to try to be a candidate so I was wondering whether or not I would be exempted after that
Umm.. I thought you detested me
But.. halfway in resignation.
?

BOY
BUT ANYWAY, THANK YOU FOR NOMINATING ME!
HE WAS JUST RAISING HIS HAND?
JUST FOR THE SAKE OF SAYING THAT?!
YES!

WAIT HOLD ON!
BUT, I THOUGHT I MESSED THINGS UP...
I'M REALLY SORRY.
IS THIS REALLY ON GAWAKA?

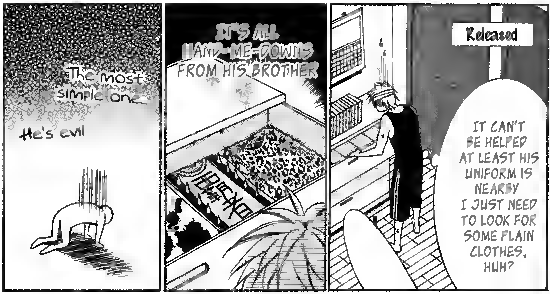
OKAY, OKAY THIS ISN'T TOO BAD OF A SITUATION...
crack
Strong arm
!?
OH YEAH. THIS IS THE FIRST TIME WE'VE TALKED LIKE THIS
I CAN'T BELIEVE IT
Ah! But No!
This is not No
No where to !
MAMA, THERE'S AN AKUMA OVER THERE, CAN I WATCH IT?
ERR!
YOU CANNOT!!!
IT'S OKAY I'M USED TO IT
WAIT, MISS! IT ISN'T WHAT YOU...
MY BEHAVIOR DOESN'T REFLECT MY INTENTIONS
KYA-AA!
「I WANNA SEE THAT AKUMA!」
I also thought so
But,

WHEN HE SPOKE, I KNEW IT WAS SINCERE
IS THIS REALLY HIS ROOM?!
IT'S SO CLEAN~
TODAY... FOR THE TIME BEING, WE DECIDED TO GO TO EACH OTHER'S HOUSE AND FIGURE THINGS OUT FOR LATER
FFFF HAHA HA!
HE HAS A HAMSTER. IT SUITS HIM.
OH! THIS IS HIS REPORT CARD!
LET'S SEE...
Class Standing
1/23124
1/23207
1/21221
1/21977
1/ 6349
HE'S RANKED FIRST!
!!?

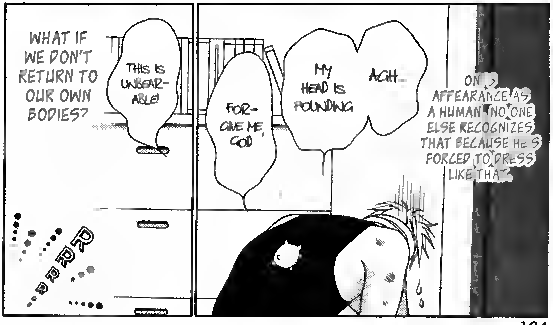
JEEZ! HE HAS SUCH AN UNAPPROACHABLE PERSONALITY THAT THERE IS NO POINT TO WORRY. HE USUALLY COMES WEARING A UNIFORM.
EVIL BLOND PIERCINGS
AH, I UNDERSTAND!
SO BASICALLY HIS OVERALL APPEARANCE IS A COVER BUT HE DOES GOOD IN SCHOOL SO THE TEACHERS CAN'T SAY ANYTHING TO HIM BECAUSE OF THAT
Goose-bumps
I'M BACK.
RUMMAGE RUMMAGE
Uniform, Uniform
OOH, NOZOM! YOU'RE HERE, TOO?
TUROS
FAMILY!
MISTY RAIN

IS THIS HIS OLDER BROTHER?
TODAY'S LIVE CONCERT WAS SUCCESSFUL THANKS TO YOU.
THERE WAS A LARGE UPRUSH TOO...
SHUDDUP! MY LITTLE BROTHER'S STUFF IS MY STUFF! DOESN'T THAT PHRASE MEAN ANYTHING TO YOU?!
WHAT?!
PHEW. THIS OUTFIT IS SUPER POPULAR TO WOMEN
I'm popular! I'm so popular!
!!!?
Isn't that his little brother's uniform?! What's with the revision?
It's kinda cool
FUCK YOU! AND FUCK YOUR CRAP!
WHO THE FUCK DO YOU THINK YOU'RE TALKING TO?!

I THINK THESE SIBLINGS HAVE GONE THROUGH SOME EXTREME HARDSHIPS WITH EACH OTHER...
DID YOU MEET AND TALK WITH SOME INDECENT GAL?!
30 statements later
WHY DO YOU ALWAYS HAVE TO DISREGARD OBEDIENCE
YOU KNOW YOU'RE BEING AWFULLY SHITTY AND CHEEKY TODAY
YOU'RE STILL ANGRY BECAUSE WHILE YOU WERE SLEEPING, I BLEACHED YOUR HAIR?
JRG
YOU... COULDN'T BE...
If you like, we can open another "one".
NYA NYA
NYA
NYA
Little brother wants to be more stylish. I shall assist you as your kind older brother.


The most simple one
He's evil
It's all many me growing from his brother
Released
It can't be helped at least his uniform is nearby I just need to look for some flain clothes, huh?

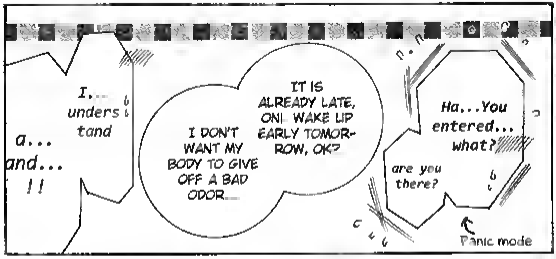
Ah...
This is definitely
Divine punishment.

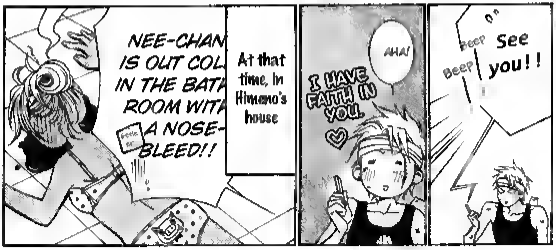

What if we don't return to our own bodies?
This is unbear-able!
For-give me, God
My head is pounding
Ach...
Only appearance as a human no one else recognizes that because he's forced to dress like that.

HELLO, HIMENO?
I WAS A LITTLE WORRIED SO I CALLED...
CRIES
a d... demon... he...
Himeno !?
brilliant such and such
I AM REALLY SORRY MY OLDER BROTHER IS...
You don t need to apologize Oni
He probably behaves like a jackass because he's single
WHAT ABOUT YOU? WHAT ARE YOU DOING NOW?
YOUR ROOM WAS PRETTY MESSY SO I'M CLEANING IT UP!
compliments
Eh!? Sorry, is it really messy!?

I'LL DO WHAT I CAN SO THAT YOU'LL HAVE AN EASIER TIME. I KNOW IT'S PAINFUL FOR YOU TO THINK 'BOUT ALL THIS.
It's fine, I like to clean plus...
Himeno will feel better when she can come back.
!
I'LL MAKE SURE YOUR BODY DOESN'T RECEIVE A SINGLE SCRATCH
I WILL PROTECT IT.
MISTY Rain

Although it may be frustrating right now, we mustn't let this get discovered
Have peace of mind,
ONI...
YES.
We will definitely return to our own bodies!
I THINK I'M JUST FEELING CHILLY AFTER TAKING A BATH.
?!!
Are you all right? Was that the wind?
NO.
Achoo
Achoo
Achoo!!
?!


I, understand a... and...!!
I DON'T WANT MY BODY TO GIVE OFF A BAD ODOR...
IT IS ALREADY LATE, ON! WAKE UP EARLY TOMORROW, OK?
Ha...You entered... what?
are you there?
Panic mode


NEE-CHAN IS OUT COL IN THE BATH ROOM WITH A NOSE-BLEED!!
Panic Panic
At that time, in Himeno's house
AHA!
I HAVE FAITH IN YOU.
Beep Beep
See you!!

only took off the uniform

Hard candy
MORNING, HIMENO.
ゆらゆら
AHH! IT'S ONI GAWARA!
ONI GAWARA IS THE ONLY ONE EMOTIONALLY SUPPORTING ME
Yikes!
Maybe we should change our focus.
SUGGEST
The next morning
TCH, IT'S HIM.
OH NO! IT'S ONI GAWARA
怒髪 HEAVEN
SCOOTS AWAY
I CAN DO THIS... JUST WALK...
SCOOTS AWAY
MY HAIR! WHAT DID YOU DO TO IT? IT'S REALLY INTERWOVEN! WOW!
YOU HAVE ACNE ON THE BACK OF YOUR NECK SO I ADJUSTED YOUR HAIR.
DOESN'T IT LOOK BETTER THIS WAY.

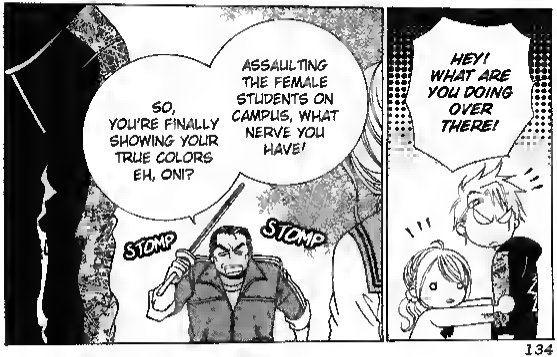
THIS GUY IS AN EXPERT AT CARING FOR A GIRL'S BODY!
I USED A SKIN SOFTENING RECIPE AND MADE A BENTO BEFORE I CAME...
SO DO YOU WANNA EAT LUNCH TOGETHER TODAY?
I CAN'T SAY HE CANNOT EAT TOO MUCH FROZEN CUP NOODLES, ETC, THOUGH
Y yeah
I'LL ONLY EAT WHAT YOU PERMIT...
I WON'T EAT ANYTHING OUTSIDE YOUR DIET,
ding dong ding dong
COMPATIBILITY OF THE BODY AND SOUL?
ALTHOUGH THIS ALL JUST SEEMED LIKE A CULT-LIKE STORY, I SUPPOSE THIS IS US AT THIS POINT.
I BELIEVE
THAT YOU AND I NEED TO HAVE A GOOD COMPATIBILITY FOR THE SAKE OF MAKING THE CHANGE EASIER. WOW. THIS BENTO IS GOOD!

花とゆめコミックス
大好評発売中
この新人がスゴイ!!2012
～第36回「日本マンガ社アテナ新人大賞」受賞作品集～
花とゆめ・別冊花とゆめ・LaLa・メディア同盟
Investigating
BY THE WAY, AT THE TIME WHEN THE CONTAINERS WERE SWAPPED THE SAME SITUATION THAT OCCURRED MIGHT MAKE US SWAP BACK. THAT'S THE SIMPLEST OPTION.
YOU MEAN LIKE ROLLING DOWN THE STAIRS, AGAIN
WON'T THAT STILL HURT LIKE HELL
Please, no!
SLAMS
CRACK
IT-IT'S ALL RIGHT! MY BODY IS PRETTY STURDY, AND I'LL BE CAREFUL AS WELL. IF WE FALL DOWN, BUT I WE SHOULDN'T BE RECKLESS EITHER
YOUR BODY WILL BE COMPLETELY SAFE AND,
IF WE PRACTICE UKEMI* ENOUGH...
It should work...
DOKI♡
*ukemi in this case refers to "the art of falling safely"
IT SEEMS LIKE THIS IS HIS TRUE NATURE, AND YET HIS KINDNESS,
NO ONE ELSE KNOWS ABOUT IT.
MISTY Rain

THINGS LIKE THIS...
ARE FRUSTRATING.
I AM...
REALLY HAPPY I SWAPPED BODIES WITH YOU!!!
Hi-Himeno?!
I can't breath.

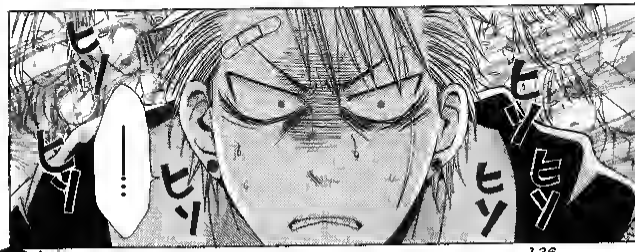
I wanted to use my favorite nail bat.
ALL THIS TIME, IT WAS A MISUNDER-STANDING.
I AM REALLY SORRY
I'M SORRY...
I'VE BEEN SO NAIVE...
I wanted to beat people. It's so annoying. Those eyes.
WHAT AN ADVENTURE THIS IS TURNING OUT TO BE.

DON'T APOLOGIZE, HIMENO,
BECAUSE YOU'RE—
JUST HIMENO...
...?


HEY! WHAT ARE YOU DOING OVER THERE!
ASSAULTING THE FEMALE STUDENTS ON CAMPUS, WHAT NERVE YOU HAVE!
SO, YOU'RE FINALLY SHOWING YOUR TRUE COLORS EH, ONI?
STOMP
STOMP

WHAT'S WITH THIS GUY NOW?!
COME LET'S GO TO THE STAFF ROOM!
OTHER TEACHERS MAY TURN BLIND EYES TOWARDS YOU, BUT I ALWAYS KEEP YOU IN MY SIGHT
WE HAVE PUBLIC MORALS, IWA-SENSEI
HIS FIERCE LOOK JUST INCREASED!
ACK!
GWAAAA!!
AM
THIS IS A MISUNDER-STANDING!
LET ME SPEAK!
I DIDN'T PUT IN ANY POWER AT ALL!!
CRAP!!

YOU'RE AWFULLY BRUTAL TODAY
STILL, THE WAY YOU ARE NOW
YOU'RE USUALLY MORE DOCILE OR QUIET.
YOU DON'T KNOW ANYTHING! AND YET, YOU SPEAK FREELY ON YOUR OWN INCONVENIENCE!!
SNAP
RAWR
WAIT WHAT?!
NAG
YOU WOULD EVEN BEAT TEACHERS AND SEND THEM FLYING?
HUH! DAMN!
NAG
YOU JUST RECKLESSLY LET LOOSE THAT SUPERHUMAN STRENGTH AND PRIDE OF YOURS!
YOU'VE DONE IT NOW
ON! GAWARA!


ヒソ
ヒソ
ヒソ
ヒソ
!!!

WHAT ARE YOU PLANNING TO DO?!
AAH WHAT SHOULD I DO
?!
WHAT? THOSE EYES ARE!

ONII CALVARA, IT'S NOT WHAT YOU I
YOU'RE WRONG
NO MATTER WHAT SITUATION IT IS THIS FACE IS ALWAYS I M S BEGINNING TO SHAKE

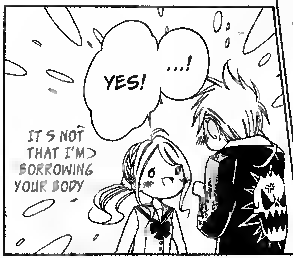
!?
WHAT ARE YOU PLANNING TO SAY?!
HIMENO ?!

HIMENO IS *NOT* A VIOLENT PERSON.

LET'S GO!
EH...
EVEN IN THIS FORM, IT SEEMS THAT I'M STILL SCARY HUH?
I WAS LOOKED AT WITH FEAR AGAIN,
HUH?
BECAUSE... BECAUSE...
THAT WAS COOL..!

花とゆめコミックス スペシャル
愛蔵版 東京クレイジーパラダイス ①・②巻
仲村佳樹
B6判
◆大好評発売中
◆定価(各巻)540円(税込)
白泉社

MISTY RAIN
THANK YOU, HIMENO.
DOK!
SO GENTLE
I...
JUST LAUGH
YOUR LAUGHING FACE...
I WANT TO SEE IT!!!
HEAVEN


YES!
...!
IT'S NOT THAT I'M BORROWING YOUR BODY

IN THE CLASSROOM

IN FRONT OF EVERYONE,
KILL

HE WANTED TO LAUGH...!
HEY I'M HERE
I HAD TO CHANGE MY CLOTHES
IN ONI'S FACE...

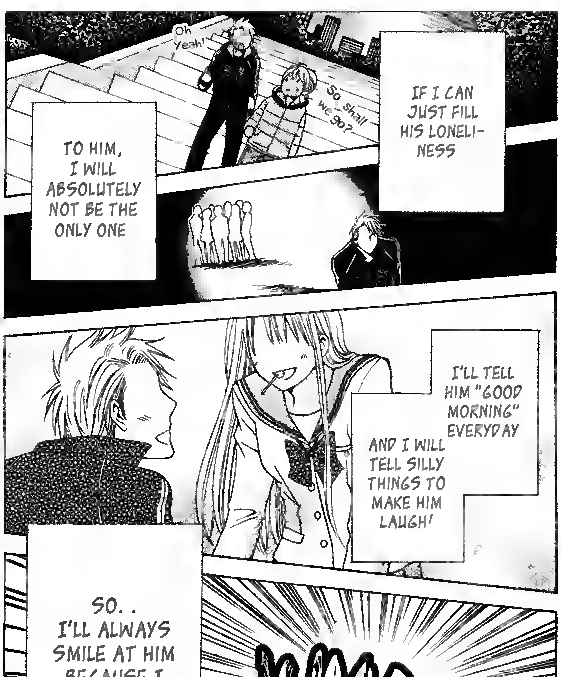
I WILL TOLERATE THE PAIN!
TODAY, AFTER SCHOOL, I WILL TRY TO SWITCH WITH YOU!!!

ALTHOUGH, WE'LL TRY IT JUST THIS ONCE
DO YOU STILL WANNA DO IT?
?
SUPPOSING WE SUCCEED, AND WE RETURN TO OUR ORIGINAL BODIES—
WOULDN'T YOU JUST RETURN TO YOUR AGGRESSIVE AND HATED LIFE?
WON'T YOU HATE IT...? IT JUST SEEMS
WHEN I'M...
UNDER MENTAL STRAIN, OR TENSION, WHEN MY FEELINGS GET WORKED UP, I CAN'T CONTROL THE FORCE MY BODY EXERTS...
?
LIKE YESTERDAY ?

KILLE
一撃
必殺
WHILE EVERYONE ELSE WAS AFRAID,
YOU'RE THE ONLY ONE TO ACTUALLY TALK TO ME, SO...
I WAS REALLY HAPPY!
!
Himeno is the only one that...
I COULDN'T BEAR TO CRY, AND YET I WAS ALSO FRANTIC.
IT ISN'T BAD AT ALL.

I...
I WAS SURPRISED BY HOW YOU LACKED COWARDICE
HIMENO HAS ALWAYS BEEN GREAT!
LET'S GO BACK.
...EH

花とゆめコミックス
世界でいちばん大嫌い 完全版 全7巻
日高万里
B6判
大好評発売中
◆定価(各)640円(税込)
白泉社



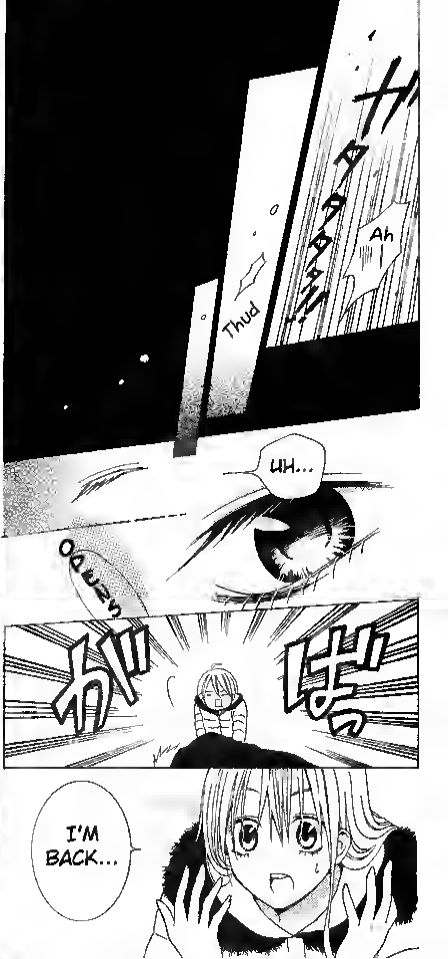
〒101-0003 東京都千代田区神田一ツ橋2-2-2 日菱社 花とゆめ編集部 師走ゆき様係

今回は主線にGペンを使ってみました。一体いつまで試行錯誤を続けるのでしょうか。

TO
LAUGH!

10月5日(金)発売
花とゆめ 21号
ふろくつき特別定価350円(本体価格)

おいしーム♥りがいっぱい♡
TVアニメ START!!
鈴木ジュリエッタ
TVアニメ第一期放送記念!!
豪華クリアファイル&メイキング本登場!!
神様はじめました
ふろく
ミカゲ社の職業体験
クリーナー
TVアニメはじまりました!!
サクラも開発!! 発台演奏会
11月に迫った最大の試練情報を入手!!
Sakura Ends Ohashi
新連載カラーで初登場!!
モリエロトーン
星空のカラス
声優かっ!
南マキ
それでも世界は美しい
大人気連載
羽村佳樹／高屋奈月
宮口祥／藍川みづほ
こうち楓／トビナトウヤ／水森樹
ニユキ藍夢／空あすか／須王ろろ
山口美子／此花満見



STOP STOP, I DON'T HAVE ANY SERIOUS INJURIES!!
うわあああ
CALM DOWN!!!
GYAA, ON!!!
HOS-PITAL!!!
HUH?
BUT... MENJO'S HAND!
HOLDING
WHY AM I BEING SHY?!
HE'S HOLDING ME TOO TIGHTLY! WAIT ISN'T THIS TO THE EXTENT IT WOULD BE CONSIDERED EMBRACING...?!
EMBRACING

WHAT...
HEH...
?!
IT'S STILL WORRISOME THAT WE'VE RETURNED,
NO, NO, THIS HAPPENED YESTERDAY!
It would be better if you went to a hospital...
THAT'S GOOD!
MISTY KAIN

The way her heart pounds like this,
This is because she has returned to her maiden body.

END

REA
Hi little wandering reader.
Who are you?
The wind of change~
Won't you follow me to a wonderful place filled with beautiful works of art?
I trust you even less now.
Anyway stop by
MISTY RAIN SCANS
...okay.

Come check out our webtoon projects

FOR ALICE & **DATING WAS THE EASIEST!**